



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 <b>Biel-Bienne II</b>				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons												
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code				
92	C	HAAS Corentin	207274	02:04	92	12	1					01:56	9	2	03:56	B1				
9	A	ZIMMERMANN Djile	203409	12:07	12	92	2					20:00	10	2	22:00	C1				
30	G	MISCHLER Adrian	215531	12:51	9	92	3					22:26	16	2	23:39	B1				
	G			27:43	12	9	4					26:22	23	2	28:22	B1				
86		ROTEN Michaël	204145	40:37	92	12	5					54:20	70	2	56:20	E				
23		REBETEZ Gaëtan	210386	41:41	12	92	6													
12		SCHAFFTER Numa	207266	49:18	9		7													
16		SCHAFFTER Théo	210275	55:36	78		8													
78		VUILLEUMIER Maxime	209243	58:00	70	9	9													
54		KOHLER Jonas	216123	59:58	92		10													
70		SCHÜTZ Yann	2052																	
10		OPPLIGER Alan	212433																	
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega																
CLUB 1 <b>Biel-Bienne II</b>				2L																
CLUB 2 <b>Oensingen Roadrunners II</b>				2L																
Lieu / Ort Location / Luogo		<b>Sahlgut - Bienne</b>		Date / Datum Date / Data	<b>08.09.2019</b>															
Start / Beginn Début / Inizio	<b>11:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>13:00</b>	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>DC52</b>															
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		<b>X</b>		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	<b>24</b>															
No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift	COACH																
Time Keeper Chronométrateur	<b>215155</b>	<b>HOSTETTMANN Joey</b>		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature	<b>201556</b>		TOTAL		<b>10</b>							
Official scorer Marqueur	<b>97337</b>	<b>BODER Gaylord</b>		COACH		<b>CATTIN Yves</b>				TIME OUT		<b>X X</b>		TOTAL		<b>10 min</b>				
Referee 1 Arbitre 1	<b>9034</b>	<b>KAMMANN Klaus</b>		2 <b>Oensingen Roadrunners II</b>																
Referee 2 Arbitre 2	<b>94140</b>	<b>BREGNARD Alain</b>		Goals / Torschützen / Buts / Reti																
Tech. Director Directeur tech.				Penalties / Strafen / Punitons																
				Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
				19	C	MÜLLER Tobias	209231	18:19	18	56	1					20:00	56	2	22:00	C1
				18	A	PROBST Joël	208013	21:50	59	4	2					56:17	43	2	58:00	H
				1	G	BUR Markus	214155	23:39	5	59	3									
					G			29:30	5		4									
				5		ZÜRCHER Mahel Jan	211107	39:30	18		5									
				56		PETER Ben	209064	46:32	8	59	6									
				4		UTZ Matthias	202295	50:52	59	5	7									
				59		STRAUMANN Reto	202293													
				48		FLURI Christoph	202317													
				43		FLURI Philipp	202279													
				8		STEFFEN Marc	219389													
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature	<b>207153</b>		TOTAL		<b>7</b>					
				COACH		<b>ELMER Dominic</b>						TIME OUT				TOTAL		<b>4 min</b>		

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>10</b> <b>7</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>4</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Biel-Bienne II</b>
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>6</b>	<b>2</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			